

Stativ Halogenstrahler · Tripod halogen light Projecteur halogène sur trépied · Statief halogeenspot H 500 ST 160 IP 54

DE **Warnung:** Um Verbrennungen zu vermeiden, Griff gemäß Zeichnung am Strahlerkopf montieren.
Eine heiße Oberfläche kann Verbrennungen verursachen!
Der Strahler kann während seines Einsatzes sehr heiß werden. Den Strahler keinesfalls berühren solange er noch heiß ist. Kinder fernhalten.
Zur Benutzung des Strahlers montieren Sie bitte den mitgelieferten Handgriff und halten Sie ihn jenseits der Grenze des angebrachten Etiketts.

GB **Warning:** To prevent burn injuries, mount the handle on the spotlight head as indicated in the picture.
A hot surface can cause burns!
The emitter can get very hot during its use. Do not touch the emitter under any circumstances as long as it is still hot. Keep away from children.
To use the emitter, please mount the included handle and hold it past the edge of the attached label.

FR **Avertissement :** afin d'éviter les brûlures, monter la poignée sur le haut du projecteur comme indiqué sur l'illustration.
Une surface chaude peut provoquer une brûlure !
Le projecteur peut être très chaud pendant son utilisation. Ne jamais touchez le projecteur lorsqu'il est encore chaud. Tenez les enfants à l'écart. Pour manipuler le projecteur, utilisez la poignée que vous avez montée auparavant et tenez-la au-delà de la limite de l'étiquette apposée.

NL **Opgelet:** Om brandwonden te voorkomen, de handgreep zoals afgebeeld op de spot monteren.
Een heet oppervlak kan brandwonden veroorzaken!
De spot kan tijdens het gebruik heel heet worden. Raak de spot nooit aan terwijl hij nog heet is. Houd de spot uit de buurt van kinderen! Gelieve - voor het eerste gebruik - het meegeleverde handvat op de spot te monteren. Houd vervolgens het handvat vast achter de rand van het aangebrachte etiket.

IT **Avvertimento:** per evitare ustioni, montare il manico sulla testa del faretto come da illustrazione.
Una superficie molto calda può provocare ustioni.
Il faretto può scaldarsi molto durante l'uso. Non toccare in alcun caso il faretto, finché è molto caldo. Tenere fuori dalla portata dei bambini.
Per utilizzare il faretto, montare la maniglia fornita e afferrarla al di fuori dei limiti dell'etichetta applicata.

SE **Varning:** För att undvika brännskador skall handtaget monteras på lampan enligt ritningen.
En het yta kan orsaka brännskador!
Spotlighten kan bli mycket varm när den används. Rör aldrig vid spotlighten så länge den är varm. Förvara den oåtkomlig för barn.
För användning av spotlighten, vänligen montera det medföljande handtaget och håll i det utanför kanten på den påklitrade etiketten.

ES **Advertencia:** Con tal de evitar quemaduras, montar el mango al foco tal y como se muestra en la imagen.
¡Una superficie caliente puede causar quemaduras!
¡El radiador puede alcanzar temperaturas muy elevadas durante su funcionamiento! No toque el radiador en ningún caso mientras esté caliente. Mantenga a los niños alejados. Para utilizar el radiador monte por favor el mango suministrado y manténgalo fuera del límite de la etiqueta adjunta.

PL **Ostrzeżenie:** aby uniknąć poparzeń, należy do głowicy reflektora zamontować uchwyt zgodnie z ilustracją.
Gorąca powierzchnia może spowodować oparzenia!
Reflektor może się mocno nagrzać podczas użytkowania. Pod żadnym pozorem nie dotykać reflektora, gdy jest jeszcze gorący. Trzymać z dala od dzieci. Aby korzystać z reflektora, należy zamontować dołączony do zestawu uchwyt. Uchwyt należy zamocować do reflektora w miejscu obok przyklejonej etykiety.

CZ **Výstraha:** Abyste zamezili popálením, namontujte rukojeť podle výkresu na hlavě zářiče.
Horký povrch může způsobit popáleniny!
Reflektor může být během používání velmi horký. Nedotýkejte se v žádném případě reflektoru, dokud je ještě horký. Udržujte děti v dostatečné vzdálenosti. K používání reflektoru namontujte dodávanou rukojeť a udržujte rukojeť mimo mezí namontované etikety.

HU **Figyelem:** Az égési sérülések elkerülése érdekében a fogantyút az ábra szerint szerelje a reflektorra.
Forró felület égési sérüléseket okozhat!
A reflektor használat közben felforrósodhat. Semmiképpen se érintse meg a reflektort, amíg az forró. A készüléket tartsa gyermekektől távol.
A reflektor használatához kérjük, hogy szerelje fel a csomagban található fogantyút, és az azon elhelyezett címkénél fogja meg azt.



Stativ Halogenstrahler · Tripod halogen light Projecteur halogène sur trépied · Statief halogeenspot H 500 ST 160 IP 54

TR Uyarı: Yanıkları önlemek için tutacağı çizimde gösterildiği gibi projektör kafasına monte edin.
Sıcak yüzey yanıklara yol açabilir!
Projektör kullanım sırasında çok ısınabilir. Hala sıcak olduğu sürece projektöre kesinlikle dokunmayın. Çocukları uzak tutun. Projektörü kullanmak için lütfen birlikte teslim edilen tutacağı monte ediniz ve üzerindeki etiket sınırının diğer tarafından kavrayınız.

FI Varoitus: Palovammojen välttämiseksi kahva on asennettava valaisimen päähän kuvan mukaisesti.
Kuuma pinta voi aiheuttaa palovammoja!
Valonheitin voi tulla erittäin kuumaksi käytön aikana. Älä missään tapauksessa koske valonheittimeen, kun se on vielä kuuma. Älä päästä lapsia laitteen läheisyyteen. Jotta voit käyttää valonheittintä, asenna mukana toimitettu kädensija ja pidä se kiinnitetyn etiketin reunan ulkopuolella.

GR Προσοχή: Προειμένον να αποφύγετε τα εγκαύματα, τοποθετήστε τη χειρολαβή στην κεφαλή του προβολέα όπως δείχνει η εικόνα.
Μπορούν να προκληθούν εγκαύματα από επιφάνειες με υψηλές θερμοκρασίες! Ο προβολέας μπορεί να αναπτύξει πολύ υψηλές θερμοκρασίες κατά τη διάρκεια της χρήσης του. Μην αγγίζετε σε καμία περίπτωση τον προβολέα, ενώ είναι ακόμη ζεστός. Κρατήστε τον μακριά από παιδιά. Για να χρησιμοποιήσετε τον προβολέα, παρακαλούμε τοποθετήστε την λαβή που περιλαμβάνεται στη συσκευασία και κρατήστε τον από την πλευρά που αναφέρουν τα όρια της ενδειγμένης σήμανσης που φέρει.

RU Предупреждение: Во избежание ожогов ручку следует смонтировать на головке излучателя согласно чертежу.
Горячая поверхность может вызвать ожоги!
Во время эксплуатации излучатель может очень сильно нагреваться. Ни в коем случае не прикасаться к излучателю, пока он остается горячим. Не подпускать близко детей. Для пользования излучателем нужно смонтировать ручку, входящую в комплект поставки, брать за которую следует по стороне, противоположной прикрепленной этикетке.

PT Aviso: para evitar queimaduras, instalar a pega na cabeça do projector de luz conforme o desenho.
Uma superfície quente pode causar queimaduras!
O radiador pode aquecer muito durante o seu funcionamento. Não toque no radiador enquanto estiver quente. Manter fora do alcance das crianças. Para utilizar o radiador deverá montar o manipulô fornecido, mantendo-o afastado da etiqueta anexada.

SK Výstraha: Aby ste zabránili popáleniu, namontujte rukoväť podľa výkresu na hlave žiarica.
Horúci povrch môže spôsobiť popálenie!
Žiaric môže byť počas používania veľmi horúci. Nedotýkajte sa v žiadnom prípade žiarica, kým je ešte horúci. Udržiavajte deti v dostatočnej vzdialenosti. Na používanie žiarica namontujte dodávanú rukoväť a udržiavajte ju mimo hraníc namontovanej etikety.

SI Opozorilo: Da bi preprečili opekline, namestite ročaj na glavo reflektorja, kot je prikazano na risbi.
Vroča površina lahko povzroči opekline!
Reflektor se lahko v času uporabe zelo segreje. V nobenem primeru se reflektorja ne dotikajte, dokler je vroč. Držite izven dosega otrok. Za uporabo reflektorja montirajte zraven dobavljen ročaj in ga držite izven področja, na katerem je nameščena etiketa.

